

EL PAÍS

VIERNES 5 DE ABRIL DE 2002
Año XXVII. Número 9.079

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA
www.elpais.es

EDICIÓN MADRID
Precio: 1 euro



Ariel Sharon viajó ayer al norte del país para hablar con sus comandantes, cerca de la frontera con Líbano. / REUTERS

Bush pide a Israel que retire sus tropas y envía a Powell

Sharon menosprecia a Piqué y Solana al impedirles ver a Arafat horas antes de permitírsele al enviado de EE UU

El presidente de Estados Unidos, George Bush, rompió ayer la pasividad que había mantenido ante la ocupación de los territorios palestinos por el Ejército israelí y, tras una semana de críticas y presiones por parte de sus aliados europeos y árabes, exigió a Israel que se retire de las ciudades ocupadas. "Ya basta", afirmó Bush en su discurso. "Las tormentas de violencia no pueden continuar", añadió. El presidente insistió en sus críticas al líder palestino, Yasir Arafat, por no evitar los atentados terroristas,

pero exigió también a Sharon, "hablando como fiel amigo de Israel", que ponga fin a su política de expansión y muestre "respeto por la dignidad del pueblo palestino". Poco después, Sharon autorizó al enviado especial de EE UU, general Anthony Zinni, a reunirse con Arafat, que cumplió ayer su séptimo día de asedio en Ramala.

El gesto de Sharon fue un grave desplante para Josep Piqué, ministro de Exteriores español, y Javier Solana, alto representante diplomático de la UE, que viajaron de

Palestinos y franciscanos denuncian que los soldados israelíes destruyeron una puerta de la basílica de Belén

urgencia a Israel para intentar reunirse, sin éxito, con el líder palestino. Pero Sharon parece firme en su ofensiva y tras el llamamiento de Bush anunciaba anoche la continuación de las operaciones militares en las ciudades palestinas, según informó una cadena de televisión privada israelí.

Mientras, los franciscanos de la Natividad de Belén, el alcalde de esta ciudad y los palestinos refugiados en el templo denunciaron ayer que Israel destruyó una de las puertas del recinto. **Páginas 2 a 5**

El BBV gestionó sus cuentas secretas a través de una fundación en Liechtenstein

Texto íntegro del acuerdo del Banco de España para abrir expediente disciplinario a la entidad

El Banco Bilbao Vizcaya (BBV) gestionó cuentas secretas a través de una fundación domiciliada en Liechtenstein y de varias sociedades radicadas en el paraíso fiscal de la isla de Jersey. A través de ellas se hizo una serie de operaciones que arrojaron unos ingresos extraordinarios de 37.850 millones de pesetas (227,5 millones de euros). Estos ingresos fueron ocultados en la contabilidad de la entidad durante 13 años. El BBV regularizó esta situación con cargo al ejercicio de 2000, cuando ya se había fusionado con Argentaria para dar lugar al actual BBVA. Así consta en el acuerdo por el que el Banco de España decidió abrir expediente disciplinario al banco el pasado 15 de marzo y que EL PAÍS publica en su integridad.

La apertura de expediente disciplinario también se extendió a 16 personas que habían sido miembros de la Comisión Delegada Permanente, así como consejeros o altos cargos, entre los que figuran el ex presidente Emilio Ybarra y el ex vicepresidente y consejero delegado Pedro Luis Uriarte. Esta decisión tuvo lugar 14 meses después de la visita que hicieron Ybarra y el también presidente de la entidad, Francisco González, al gobernador del Banco de España, Jaime Caruana, el 19 de enero de 2001.

Fuentes del banco señalaron a EL PAÍS que el actual equipo directivo desconocía las operaciones reseñadas y destacan que procedieron a su regulación "en cuanto tuvieron conocimiento de los hechos". Asimismo, aclaran que de esos hechos "no se deduce que se hayan destinado fondos al pago de actividades ilícitas y en ningún caso relacionadas con el terrorismo". **Páginas 70 a 72**

Desvelado el genoma del arroz, alimento básico para un tercio de la humanidad

Un equipo encabezado por científicos chinos y otro de la empresa Syngenta se han puesto de acuerdo para publicar hoy a la vez sus borradores del genoma del arroz, la principal fuente de calorías para más de un tercio de la humanidad. El arroz lo definen entre 42.000 y 63.000 genes, bastantes más que los 30.000 o 40.000 de los humanos.

SOCIEDAD. **Página 28**

EL GOBIERNO VASCO cree que el comunicado de ETA muestra su "descomposición"

ESPAÑA. **Página 16**

PENAS DE 22 A 32 AÑOS para cinco jóvenes por el crimen de la Villa Olímpica

ESPAÑA. **Página 22**

EL MÉXICO de Juan Rulfo se exhibe en Madrid a través de las fotos del autor de *Pedro Páramo*

CULTURA. **Página 36**

LA JUNTA ARBITRAL obliga a la Generalitat a abonar a Madrid los 33,2 millones de euros de impuestos que pagó Terra

ECONOMÍA. **Página 72**

EL GOBIERNO REGIONAL regula el póquer para que se pueda jugar en los casinos

MADRID. **Páginas 1 y 3**

España acepta que EE UU continúe en las bases de Rota y Morón hasta 2010

El Consejo de Ministros dará hoy luz verde a la firma del nuevo Convenio de Defensa con EE UU, que enmienda el actual y prorroga la presencia militar estadounidense en las bases de Rota (Cádiz) y Morón de la Frontera (Sevilla) al menos hasta 2010. El nuevo tratado, que será firmado el miércoles en Madrid por el secretario de Estado de EE UU,

Colin Powell, abre la puerta a la inversión de más 227 millones de euros en la potenciación militar de Rota. Sin embargo, aunque el Gobierno se comprometió públicamente a resolver el conflicto de los 1.200 trabajadores españoles de la base antes de negociar el convenio, este asunto ha quedado apartado, igual que las demandas municipales. **Página 17**

SÓLO EN CANAL+

R. MADRID - BAYERN M.
Miércoles 7, 20:45h

OSASUNA - R. MADRID
Domingo 14, 20:00h

AHORA CANAL+ GRATIS HASTA JUNIO
LO COMPRAS, LO ENCHUFAS Y LO VES.

Llama al 902 110 999

Más en plus.es

Promoción válida del 01/03 al 30/04/2002. Gratis cuota mensual durante un mes y la prorratea. No incluye cuota de alta (30,02 EUR). Promoción no acumulable.

CANAL+

CINE

Billy Bob Thornton:
"No pertenezco a Hollywood"

Páginas 46 a 58

TENTACIONES
Ingrid Rubio, vuelo 2002

Propiedades
Madrid construirá más de 300.000 viviendas